

THE SHOWDOWN OF THE CENTURY!

MARVEL COMICS VERSUS



මාර්වල්

VS

ඩී. ඩී

TRANSLATE BY NISHAN WICKRAMASINGHE (WICKY)

#2



DAVID • CASTELLANI • JURGENS • NEARY • RUBINSTEIN



0 71486 03463 6
\$3.95 US \$5.35 CAN



ඇක්සල් ඇෂර්, ඔහුට වයස අවුරුදු දහනරේදී, ඔහු ඔහුගේ දෙමව්පියන්ගේ කාමරයට යද්දී, ඔහු දැක්කා ඔහුගේ බාල සහෝදරිය තාත්තගේ තුවක්කුවත් එක්ක සෙල්ලම් කර කර ඉන්නවා.

ඔහු ඇයට බැන වදින ගමන්ම තුවක්කුව උදුරලා විසි කළා..

ඒත් එක්කම ලොකු ශබ්දයක් ඇති උනා.

එතනදී ඔහු තමන්ගේ කකුල් දිහා බලද්දී දැක්කා, ඔහුගේ කලීසම ලෙයින් තෙත් වෙලා තියන බව.

තත්වය කොහොම බරපතල උනත් ඔහු හිතුවේ තමන්ගේ සහෝදරිය, තමන්ව මේ තත්වයට ඇදලා දැමීමා යන සිතුවිල්ල ඇය තුල ඇති වෙයි කියන එක ගැන.

ඒ සිදුවීමෙන් පස්සෙයි ඇය තුවක්කුව විසි කරලා සහෝදරයා ළඟට ආවේ.

ඒක ගොඩක් කාලයකට කලින් උන සිද්ධියක්. පිටතින් පෙනෙන විදිහට ඇක්සල් ලොකු කලබලයක් නොපෙන්වුවත් තම සහෝදරිය නිසා වේදනාව සහ කෝපය දරාගෙන හිටියා.

ඒක ඔහුගේ මුළු ජීවිත කාලෙටම සිද්ධ උන කම්පා සහගතම සිද්ධිය උනා.

ඔහුගේ සහෝදරිය ඇති කළ අවුල නිසා ඔහුගේ සිතිය හීන වී යන්න කලින් ඔව්ත් ඔහු ළඟට ආවා.

සහ ඔව්ත් එම වේදනාව ඉවත් කරා මුළු විශ්වයම සමතුලිත කිරීමට අවශ්‍ය නිසා.



ආගගගග...

සර්, පොඩ්ඩක්
මහොම නවතින්න.

හැමදෙයක් ම
හොඳින් ද? ඔයාට
මොකක් හරි
ප්‍රශ්නයක් ද ?



නි..., නි...
මරිසර්, මම
නිකන්...

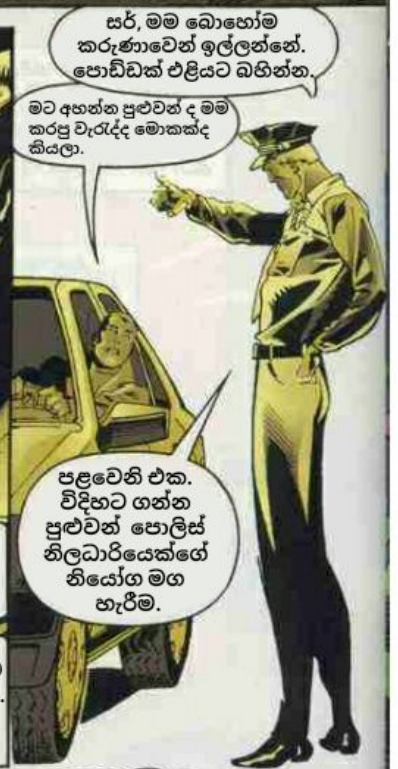
මම නිකන්
මෙතන පහු
කරගෙන යන
කෙනෙක්.



අහ්... එයා
නිතාගෙන ඉන්නේ
මම බිලා ඉන්නවා
කියලා.

ඇත්තටම, කෝකටත්
හොඳයි ඔයා ටිකක්
වාහනයෙන් බැහැලා
එළියට වෙලා
ඉන්නවනම්, සර්..

නි මරිසර්, කාරණා
දෙකක් නිසා මගේ ඔලුව
ටිකාර වෙලා තියෙන්නෙ.
මෙතන මත්ද්‍රව්‍ය
සම්බන්ධයක් නි.



සර්, මම බොහෝම
කරුණාවෙන් ඉල්ලන්නේ.
පොඩ්ඩක් එළියට බහින්න.

මට අහන්න පුළුවන් ද මම
කරපු වැරද්ද මොකක්ද
කියලා.

පළවෙනි එක.
විදිහට ගන්න
පුළුවන් පොලිස්
නිලධාරියෙක්ගේ
නියෝග මග
හැරීම.



පොලිස් මරිසර් කෙනෙක් ?
සමාවෙන්ම මිත්‍රයා. ඒත් මම ඔයාට
වත් - ෆෝ වලදී පිටත් වෙන්නාවත්
දැක්කෙ නි.

වත් - ෆෝ ? මොකක්
ගැන ද ඔයා කියන්න
හදන්නේ.



මම ගෝතමි නගරය
වෙනුවෙන් අවුරුදු නවයක්
තිස්සේ සේවය කරනවා.
වත්-ෆෝ කියන්නේ...

ගෝතමි නගරය ?
මොනවද මේ කියන්නේ,
මේ නිව් යෝර්ක් නගරය.
මොකක්ද ගෝතමි
කියන්නේ ?



නගරය පුරා ම එක එකක එළි
කරකෙනවා. දැන් බොරු
පොලිසියක් ඇවිල්ලා. ජෙන
විදිහට මුළු නගරයම ජරා
ගොඩක් වෙන්න යන්නෙ.



උඹේ ඔය උරු
ඇටකටු ටික මගෙන්
ඇත් කරගනිත් පොඩි
එකෝ... නැත්නම්
මම ඒවගෙන්
උඹේම දත් ටික
අනිත් පැත්ත
හරවනවා.

හන්....

දැන් මම දන්නවා උඹ
උඹටම කීලා ඔබ
කියලා කියන්නෙ ඇයි
කියලා.

මොකද මිනීමරු කෑල්ල
කෙසේ වෙතත් උඹ
මැටි කිඹුලෙක් නිසා.



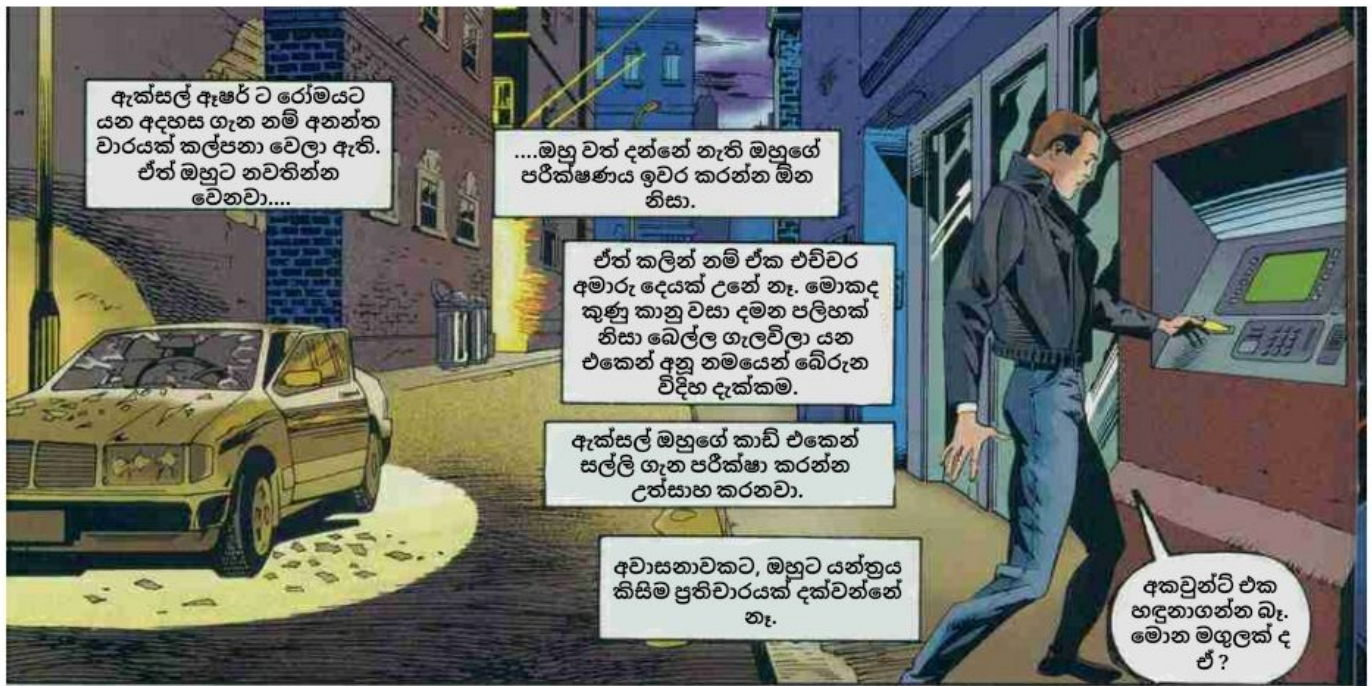
දෙයියනේ !!!

අත්, බලන්න,
ප්ලේක්ෂකයෝත් ඉන්නවා.
උඹව කැලිවර්නියා ඉරනවා
බලන්න.

කියමයි. එයාලට
පුළුවන් උඹේ
අත්හිම නැටුම
වෙනුවෙන්
අත්පොඩි
ගහන්න.

මට මගේ
ඇඳුමට බහින්න
වෙනවා.

මට මොහුට සැක
හිතෙන්නේ නැති විදිහට
මෙතනින් පැනගන්න
පුළුවන් උනාකම්..



ඇක්සල් ඇෂර්ට රෝමයට
යන අදහස ගැන නම් අනන්ත
වාරයක් කල්පනා වෙලා ඇති.
ඒත් ඔහුට නවතින්න
වෙනවා....

....ඔහු වත් දන්නේ තැනි ඔහුගේ
පරීක්ෂණය ඉවර කරන්න ඕන
නිසා.

ඒත් කලින් නම් ඒක එව්වර
අමාරු දෙයක් උනේ නෑ. මොකද
කුණු කානු වසා දමන පලිහක්
නිසා බේල්ල ගැලව්ලා යන
එකෙන් අනු නමයෙන් බේරුන
විදිහ දැක්කම.

ඇක්සල් ඔහුගේ කාඩ් එකෙන්
සල්ලි ගැන පරීක්ෂා කරන්න
උත්සාහ කරනවා.

අවාසනාවකට, ඔහුට යන්ත්‍රය
කිසිම ප්‍රතිචාරයක් දක්වන්නේ
නෑ.

අකවුන්ට් එක
හඳුනාගන්න බෑ.
මොන මගුලක් ද
ඒ?



මගේ කාඩ් එක
එළියට දන එක
තර කරනවා.



ඒත් මේ තැන තවමත්
හොඳටම හුරුපුරුද්දී
වගේ දැනෙන්නේ.

පොඩ්ඩක් ඉන්න.
මොකක්ද මේ තැන ?
මීට කලින් මෙතනට
ඇවිල්ලා නෑ.



අන්නිමේදී, ගොඩක් කල් ගියත්
උඹට ආපසු එන්න පුළුවන් උනා.

මොකක්ද
මේ?

අත්.... තව
ප්‍රශ්න කර
කර ඉන්නවා.

මුළු විශ්වයක්ම
බේරගන්න තියෙද්දී
විකාර නටන එක
නවත්තලා මෙහෙට
එනවා.

තවත් තැනක

මරණයේ සහකරු
තැනේස්, ඔහු
විශ්වයේ සිදුවන
විනාශකාරී
ව්‍යසනයන් ගැන
නිරීක්ෂණය
කරමින් ඉන්නවා.

සහ ඔහු
සිතාපුතා.

ඒක මඳ ආලෝකයට
පමණක් පෙනෙන
හිතාවක්.

BOOM!

ඉන් පසු දැක්ක
දෙයින් ඔහුගේ
සිතහට
වේගයෙන්
මැතිලා ගියා.

ඒ අතරතුර
පෘතුගීයේ දී.

මාව
පොළඹවගන්න
එපා උඹට
කරදරයක්
කරන්න..

ඔහේ.... ඔහේගේ අනතුරු
ඇඟවීම නම් හොඳයි. ඒත්
උඹේ පලිහ ඊට වඩා
හොඳට කරනවා.

ඒත් උඹේ අන්තිම
සවුන්තු ඉලක්කවලට
ඒක හුරු වෙලා
තියෙන්නේ.



තවත් තැනක

උඹට තිබ්බ එකම
ආයුධය, උඹේ වැඩකට
නැති පලිසන් නිකරුණේ
විසි කරලා දැමීමා...

දැන් ඉතින් උඹේ කොන්ද
කුඩු කරාට පස්සේ, උඹ
නිකන්ම නිකන් වැඩකට
නැති, අබ්බගාත එකෙක්
වෙලා යයි.

ඒත් මම තාමත්
කල්පනා කරන්නේ උඹ
ගහන්න හදපු ගොත්
තුරුමිපුව මොකක්ද
කියලා.

අන්න ඒකයි
තුරුමිපුව...

උඹේ ලොකු
කතා තවත්
අහගෙන ඉන්න
මින නෑ.

BLAANN!



බැට් මෑන් දැන් ටික වෙලාවක් තිස්සේ ගොඩනැගිලි කිහිපයක ඉඳන් ලිසාර්ඩ් ව ලුහු බඳිනවා.

ඒත් ලිසාර්ඩ් නම් ඔහුට ලැබුණු අලුත් වටපිටාව නිසා කලබල වෙනවට වඩා ඒ ගැන සතුටින් ඉන්න බවක් පේන්න තියෙන්නේ.

ඒත් බැට් මෑන් ඒක බලාපොරොත්තු උනේ නෑ

තවත් මොකක් හරි දෙයක් ඔහුගේ අවධානය වෙතස් කරා.

ඔහුට තීරණයක් ගන්න වෙනවා මුලින්ම අවධානය දෙන්න ඕන මොකකටද කියලා.

මොකද එකම දවසේ කරදරේ වැට්ලා ඉන්න තවත් කෙනෙක් නැති කරගන්න බැරි නිසා.

ගොඩක්ම නයිට් වින්ග් උරුමය රොබින්ටත් ගැට්ලා තියන නිසා නයිට් වින්ග්, ඔහුට සම්ප කෙනෙක් විදිහට දැනෙන්නේ.

සමහරවිට නයිට් වින්ග්, ඔහුට රොබින්ව මතක් කරවනවා වෙනත් පුළුවන්

ගෝතමි....
නිව් යෝර්ක්....

ඕන මගුලක්.....

උඹ ගෙඩක් වෙනස්
වෙලා.

මුලින්ම ආපු වෙලාවේ මට
එකපාරටම ඔහේව
හඳුනගන්න බැරි උනා.
කොහොමත් හැමෝම වයසට
යනවනේ.

ඉතින් ඔහේ උදව්
කරනවද නැද්ද ?

මොකක්....
මොකක්ද මේ ?

ඩක්ට් ටේප්. විශ්වයේ
පළවෙනි නීතිය. කවදවත්
ඕනවට වඩා වැඩිපුර
ඩක්ට් ටේප් පාවිච්චි
කරන්න එපා.

නෑ... මම
කියන්නේ, මේ
එලිය...
මොනවද ඒ.

ඕ.... ඉවරයි.
පස්සට වෙනත.
ඒකට...

ඒකට
පරක්කු.

වැඩියි.

කේප්ටන් හරියටම උන්
ඉන්න තැන කිව්වා. ඒත්
මම එනවත් එක්කම උන්
ඔක්කොම පැනගත්තා.

කොහොමත් මේ වෙද්දි
උන් සැහෙන දුර
ගිහිල්ලා ඇති.

මටත් ඒක
හිතෙනවා.

හන් ?

VRON!!



හේයි!
ඔහොම
නවතිනවා.

අයියෝ!!! මම ඔයාට කිව්වා.
මේ වෙන දේවල් එක්ක ටිකක්
සැලකිලිමත් වෙමු කියලා.



මොනා උනත් මේක නියම
වාහනයක්. එයාලා හරි
වෙලාවටම වෙස්ට්වෙස්ටර්
වලට එයි.



සමහරවිට වාලිට
පුළුවන් වෙයි මේ
වෙන්නේ මොනවද
කියලා
හොයාගන්න.



නියමයි... අති
සුපිරියි. ඒකෙන්වත්
ඔයා පුදුම නොවුන
එක ගැන.



අද දවසට සිද්ධ උන
දේවලුත් එක්ක.

සන්සුන් වෙන්න. මට දැනෙනවා
උත්මෙහෙට ආපු විදිහ ගැන
දැනගන්න, මේ දේවල් සිද්ධ
වෙන විදිහට පුළුවන් කියලා.



මගේ වුකර් වලින් එයාලා
යන්නෙ කොහෙද කියලා
බලාගන්න පුළුවන්.
අපිට වාසනාව තිබුනොත්,
රොබින්ට උනේ මොකක්ද
කියලත් හෝඩුවාවත්
හොයාගන්න පුළුවන් වෙයි.



දෙවියෝ තමයි දන්නේ. ඔහු
මොන වගේ කරදරයකද
ඉන්නේ කියලා.

වාච්...!



මේ තමයි ඒ දේ ළමයෝ.





එක සමාන විශ්වයක් දෙකම නියෝජනය කරන දේවත්වයෙන් යුතු ජීවීන් දෙදෙනෙක්. සහෝදරයන් නිව්වොක් නිවැරදිව.

යන් සහ යන්ග් විදිහට ඔව්න්ව හැඳින්වුවා. හොඳ සහ කරන.

ඔව්න්ට එකිනෙකාට හැර අන් සියලුම දේ යටත් කරගත හැකිවි.

ඔට කලින් වතාවේ ඔවුන් එකිනෙකා සමඟ ඇති උන සටනින් පසු. විශ්වයට අයත් ජීවී අතීති සියලුම දේ විනාශ උනා.

ඔරණයේ සහ කැටන උත්පත්තියේ එකතු වෙත් ඇති උන පිළිවෙත් පසු ඔව්න්ගේ කැඩී වෙන් වී ගිය කොටස් වලින් අලුත් විශ්වයක් නිර්මාණය උනා.

ඔව්න්ගේ කැබලි වලින් නිර්මාණය උන අලුත් විශ්වයට ආපසු ජීවිතය ලැබුණා. ඒ වගේම ඔව්න්ටත් ඒ දේම උනා.

එක වෙනම අවුරුදු ගණනක් ගතවෙන්නවා. ඒ නිසා කලින්ම ඔවුන්ට ඒ ගැන හිතන්න තිබුණා.

කාලය ගත වෙද්දී ඔව්න්ට එකිනෙකා සහ තිබුණු ඔහුන්ගේ කැනී වෙලා හිතලිලා.

එ නිසා එම සිදුවීමෙන් යථාර්ථයට හා විශ්වයට ඇති වුණු බලපෑම් වල ප්‍රතිඵලයක් විදිහට.

සහෝදරවරු ආපසු වතාවත් එකිනෙකාට විරුද්ධ වෙවි.

පරාජය වන විශ්වය
සහමුලින්ම විනාශ
වේවි.

ගැටලුව තමයි මේ සුපිරි
වීරයන්ගෙන් ඇතැම් අය
ඉතාමත් බලවත් නිසා
ඔවුනොවුන් අතර සටන
ඉවරයක් නොවී දිගටම
පැවතීමට ඉඩ තිබීම.

ඒ නිසා සරල
නීති
කිහිපයක්
ඇති කර.

පෘතුවියේ මල්ලව පොර ක්‍රීඩාව
හා සමාන ලෙස, මූලික නීතිය
වන්නේ සතුරා නිශ්චල වන තුරු
පහර දිය යුතුය.

වැඩීම සටන්
ප්‍රමාණයක් පරාජය
වන පිල

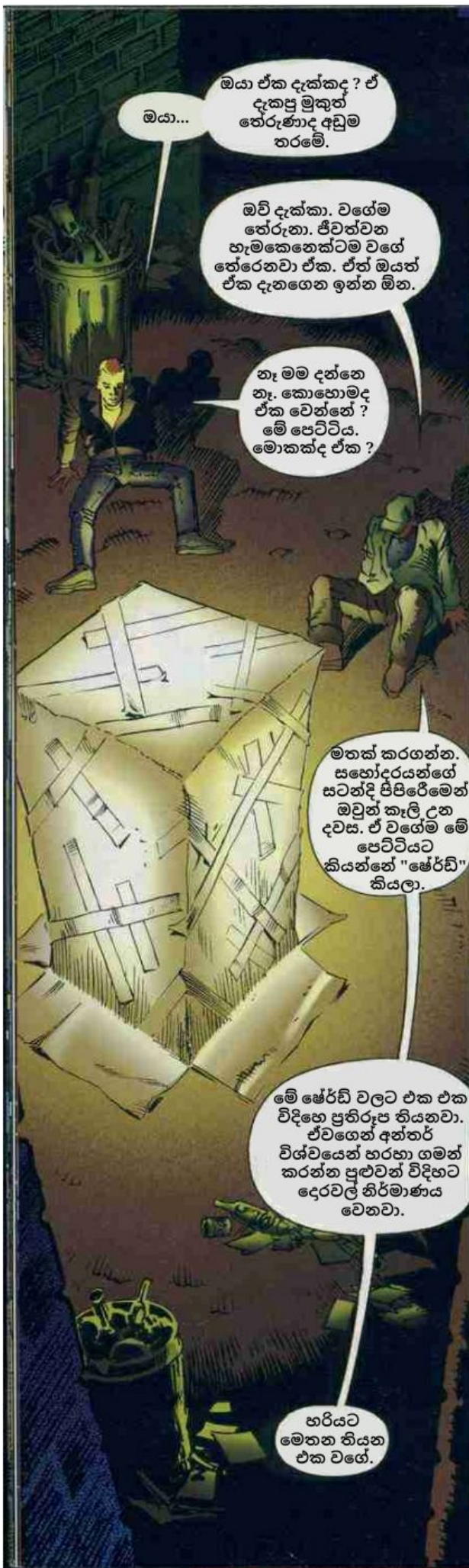
සඳහාම තුරන්
වනු ඇත.

හැම සුපිරි වීර ද්විත්වයකටම
තමන්ගේ කාලයේදී සටන
සඳහා කැඳවීම ලැබෙනු ඇත.
නමුත් ඔවුන් එය ප්‍රතික්ෂේප
කළහොත්...

....සහෝදරවරුන් ගේ
සටන ආරම්භ වනු ඇත.
එය සිදු උනොත්, ඒකේ
තේරුම තමයි..

හැමදේකම
අවසානය කියන
එක.





ඔයා එක දැක්කද? ඒ දැකපු මුතුන් තේරුණාද අඩුම තරමේ.

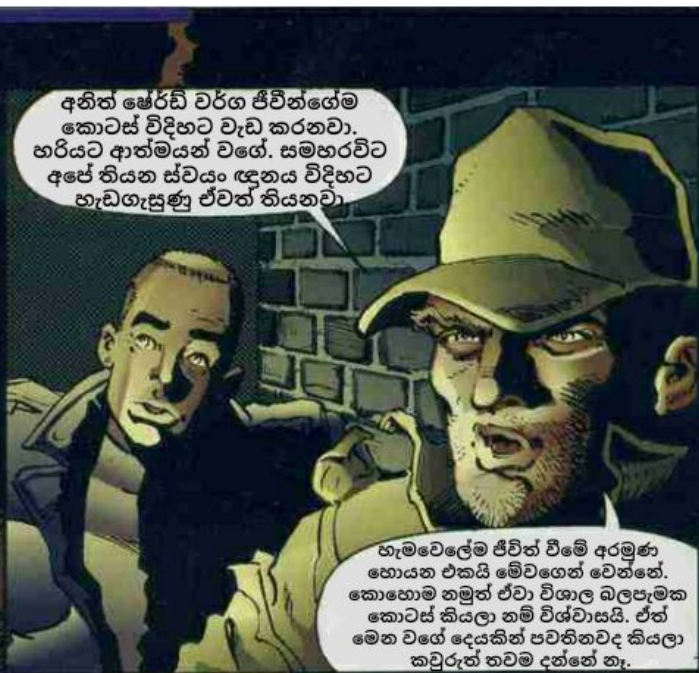
ඔව් දැක්කා. වගේම තේරුනා. ජීවත්වන හැමකෙනෙක්ම වගේ තේරෙනවා ඒක. ඒත් ඔයන් එක දැනගෙන ඉන්න ඕන.

නෑ මම දන්නෙ නෑ. කොහොමද ඒක වෙන්නේ? මේ පෙට්ටිය. මොකක්ද ඒක?

මතක් කරගන්න. සහෝදරයන්ගේ සටන්දි පිපිරීමෙන් ඔවුන් කැලී උන දවස. ඒ වගේම මේ පෙට්ටියට කියන්නේ "ෂේර්ඩ්" කියලා.

මේ ෂේර්ඩ් වලට එක එක විදිහේ ප්‍රතිරූප තියනවා. ඒවගෙන් අන්නර් විශ්වයෙන් හරහා ගමන් කරන්න පුළුවන් විදිහට දෙරවල නිර්මාණය වෙනවා.

හරියට මෙතන තියන එක වගේ.



අතින් ෂේර්ඩ් වර්ග ජීවීන්ගේම කොටස් විදිහට වැඩ කරනවා. හරියට ආත්මයන් වගේ. සමහරවිට අපේ තියන ස්වයං ඥානය විදිහට හැඩගැසුණු ඒවත් තියනවා.

හැමවෙලේම ජීවීන් වීමේ අරමුණ හොයන එකයි මේවගෙන් වෙන්නේ. කොහොම නමුත් ඒවා විශාල බලපෑමක කොටස් කියලා නම් විශ්වාසයි. ඒත් මෙත වගේ දෙයකින් පවතිනවද කියලා කවුරුත් තවම දන්නේ නෑ.



මේ ගැන හොයපු ගොඩක් අය විනාශ වෙලා ගියා. ඉතුරු අයටත් අසාර්ථක වීම හැර දෙයක් ලැබුණේ නෑ.

මේක සිදුවන හැම වෙලාවකදීම කෙනෙක් හරි දෙන්නෙක් හරි ඒ ගැන දැනුවත් වෙනවා. හරියට මම වගේ.



එතකොට ඔයා..



තවමත් කොහෙ හරි තැනක

මරණයේ දූතයාට
එරෙහිව චිතශයේ
ස්වාමියා.

එහෙමම් කියන්න
ඩාර්ක්සයිඩ්... මේකෙ
අවසනය ගැන ඔට්ටුවක්
දන්න කැමතිද ?

ජේන විදිහට
ඔහේ මගේ
අනුකරණයක්
විතරයි.

ඒකම ඇති
උඹ පරදිනවා
කියලා
කියන්න.

හේයි, ඒ උඹේ සල්ලි. හැබැයි
උඹ සුපර්මාන් පරදිනවා කියලා
ඔට්ටු දනවනම්, මට ඒකට
කරන්න දෙයක් නෑ.

අහ්.. නියමයි,
විශ්වය සමතුලිත
වෙන්න යුද්ධයක්
පටන් අරගෙන
තිසේද්දී දැනටමත්
මිනිස්සු ඒවට ඔට්ටු
දනන පටන්
අරගෙන.



භ්භ්භ්භ්මිම්...!

බලන්න. ඇය අපිට අවශ්‍ය විදිහට තමි නෑ. එත් ඇය හොඳ ප්‍රාණ ඇපකාරයෙක් කරගන්න පුළුවන්.



මට ඒ ගැන ලොකු විශ්වාසයක් නෑ.



හේයි. මම උඹලට හොඳ අදහසක් දෙන්නමි.

ඇයි උඹලා හොඳ සටනක් කරන්න පුළුවන් විදිහෙ කෙනෙක් හොයාගන්නෙ නැත්තේ.



මයා හොඳින්ද?

ඔ.. ඔව් මම හොඳින්. අපි යමු. තවමත් විශ්වය ඉතුරු වෙලා තියන වෙලාවේ, ඒක විනාශ වෙන්න කලින්.

අනිමේදී, කෙනටි ගෙන් ගැලවිලා තහරයට උදව් කරන්න පැනගන්න පුළුවන් උනා. ඒත් ලොයිස් කරදරේක ඉන්නවා දැක්කම, මට ඇඳුම වෙනස් කරගන්නවත් වෙලාවක් තිබ්බෙ නෑ.

නැහැ. ඒක ගැන හිතන්න එපා. තවමත් විශ්වය තියනවා. ඒකට කරදරයක් නෑ.



හොඳයි,, හොඳයි.. සේන විදිහට කලින්ම ලොයිස් ට උදව් ලැබිලා වගේ.

මම හිතන්නෙ මම ඒකට ඉරිසියා කරන්න මිනද නැද්ද කියලා.



මයා කියන්නේ කැපටන්
මාර්වල් අරුඟ පුකට
පයින් ගහලා මේක ඉවර
කරයි කියලද? හරි
එහෙනම්, මයාගෙ
මට්ටුව කියද?

ඒක අමතක
කරන්න, ස්නැපර්.
තෝර්ව නවත්තන්න
කොහොමත් විදහක්
නෑ

මේක විකාරයක්.. හරිනම් අපි
මරාගන්නවා වෙනුවට අර කොස්මික්
බබාලව එකමුතු කරගන්න පුළුවන්
ක්‍රමයක් ගැන බලන්නයි ඕන.

BA-KOW!

මමත් ඒකට
එකගයි..

ඒත් අපි සටන
ප්‍රතික්ෂේප කරොත්, ඒ
ගැන හොයන්න පටන්
ගන්නවත් කාලයක්
ඉතුරු වෙන එකක් නෑ.

ඌඌඌර්....

ඒ පහර
කොහොමද, මම
මින වෙලාවක
ලැස්තියි උඹේ
යටත් විම
පිලිගන්න. උඹට
තව ලොකු හානි
වෙන්න කලින්.

SHOOOM!

බොහෝම ස්තූතියි. ඒත්
මම සියුස්ගෙයි
හර්කියුලිස්ගෙයි ශක්තීන්
දෙක පාවිච්චි කරොත්
හොඳයි කියලා හිතුවා
විතරයි.

මොකද ඔය ග්‍රීක උන්
සාමාන්‍යයෙන් පුශ්ත
විසඳගන්න ජාතියේ
උන් නම් නෙවෙයි.

KRAK!

ඇත්තටම...



ඕඕඕඕඕ.....
මේක නම් ටිකක්
අමාරු වෙයි.



ඒක බර වැඩියි. මට
හෙලවෙන්නවත්
බෑ.

ඡසෑම් !!



නියමයි.... කොහෙටද
කැප්ටන් මාර්ටල් එකපාරටම
අතුරුදහන් වෙලා ගියේ.

ඒ බිලි බැට්සන්, ඔහුට
පුළුවන් වෙනවා ඒකෙන්
කිසිම අවුලක් නැතුව
බේරිලා එන්න.



උඹ ලොකුවට
කයිය ගැහුවට
තවමත් පොඩි
එකෙක් නේ. ඒක
අවුලක් නෑ.

අඩු තරමේ උඹේ
ශක්තිමත් පැත්ත
කොර ගහන
එකෙක් නෙවෙයි.



පස්සෙ වෙලාවක
මතක් කරන්න මේ
පොඩි කොල්ලුව
හඳුන්වලා දෙන්න.

මොකද දැන්
සටන් කරන
වෙලාව

ඡසෑම් !



එහෙනම්.... උඹේ බලය හංගගෙන ඉන්නෙ අකුණක් පිටිපස්සෙ නේද.

ගොඩක් හොඳයි උඹ ඒක පෙන්නපු එක. මෙව්වර වෙලා උඹට නටන්න පුළුවන් උනා මම උඹ ගැන සැලකිල්ලක් දක්වපු නිසා. තවදුරටත් මට එහෙම සැලකිල්ලක් නෑ.

ආ.....හ් !!!



ටික වෙලාවක් යනකම් ඔහු පුදුමයෙන් එතනම වැතරිලා හිටියා. ඊට පස්සෙ...



හොඳයි.. ජේන විදිහට මමයි ජයග්‍රහණය කරේ. හැබැයි මම කැමති නෑ සටන අවසන් උන විදිහට.

මියොල්නිර්, ඒක කොහෙ හරි වෙනත් මානයකට ගමන් කර..... සමහර විට පෘතුගීසී ම කොහෙට හරි වෙනතත් පුළුවන්.

ඒත් තියෙන ලොකුම ප්‍රශ්නෙ තමයි කොහෙටද ඒක වැටුනේ කියන එක.



මොකක්ද ඒ
සිද්ධ උනේ.

පෙනුමින් නම් ඒක
තොරවේනියන් යුධ
මිටියක්



තෝර්ගේ බලය
ලැබෙන්න
සිදුසුයි ?

ශක්තිමත්
නම් ? මොකක්ද
ඒක තෙරුම.

මොකක්ද ඒක
ශක්තිමත් නම් කියන
එකෙන් අදහස්
කරන්නේ.
කොහොමද පරණ
ආයුධයක් බයලක්
ලබා දෙන්න
ශක්තිමත් කෙනෙක්
හොයන්නේ.



ආර්ථ්ස් !!

තවත් තැනක

එක තැනකට වෙලා
ඉන්නවා, මෝඩයා,
එකෙන් මට ඉක්මනට
උඹව ඉවරයක් කරලා
දන්න පුළුවන්.

උදව් කරන්න මමත් කැමතියි.
එත් උඹ මස්පිඬු පෙන්නන
තරමටම වේගවත් නැති නිසා
එක මට ටිකක් අමාරුයි.

කොහොමද ඔය අත නැති උනේ.
කවුරු හරි පිටට තව්වු කරපු
ගමන් නිකන්ම ගැලවිලා ගියාද ?

මේක තේරුම්
ගන්නවා. මෙතනදී අපි
දෙන්නම එක සමානයි.

අපි දෙන්නගෙන්
එක්කෙනෙකවත්
මේකෙන් කවදවත්.....



මම හිතනවා ඔහු
කියන්න උත්සාහ
කරේ හොඳ පහරකින්
ඉවර කරමු කියලා



මොකක්.... මොනවද මේ දේවල්. තාත්තා, ඔයා මිට කලින් මේ දේවල්....

අමුතු දෙවියෝ... මොනවද මේ?

ඔව් ළමයෝ... ඒක හරියට නිකන් ඇහැරගෙන ඉද්දි හිත දකිනවා වගේ. මගේ මුළු ජීවිත කාලෙටම මේ වගේ දේවල් දැක්කමයි.



අර... ඔයා ඒක දැක්කද?

දෙයියනේ,, ටොනේඩෝවක්.

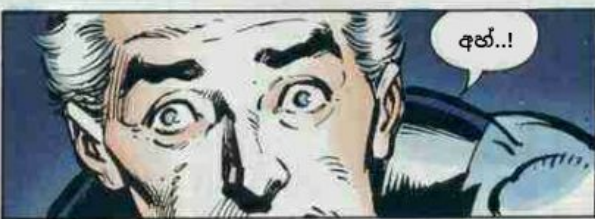


හස්... මහ ලොකු ෆ්ලෑෂ්.

තමුසෙ ක්වික් සිල්වර්,,, හැබැයි නම තරමටවත් වේගයක් නෑ.

උඹේ විශ්වයේදී ජීවත් වන වේගවත් ම මිනිසා උඹ වෙන්හ පුළුවන්,

ඒත් මම මගේ වේගයත් එක්ක කරපු දේවල් කිව්වොත් උඹ හරියට ගොලුබෙල්ලෙක් විතරයි.





තාත්තේ... අපිට
බේරෙන්න බෑ...



.....මේකෙන්



අ.....ත්... !

" කහිමිත් "

අත්..... ඒක
අමාරුයි, ගින්නේ
දුම සැර වැටීයි.

මන්න
බලාගෙ.....



ආ.....ත් !!!

මොන තරම්
සුපිරි
ජයග්‍රහණයක් ද
මේක.

අතින් අය නිසා තමන්වම
අවධානයේ දගත්ත වෙලාවක,
ප්‍රතිවාදියාව පරාජය කරන්න
අවස්ථාව ප්‍රයෝජනයට ගන්න එක.

ඒක වැරදියි.
නමුත් මට වඩා
වේගවත් තවත්
කෙනෙක් ඉන්න ඒක
මට අමුතු දෙයක්.

බොහෝ
දුරට
අපිට
හොඳ
යළුවො
වෙන්නත්
නිබුනා.



ඔහේ අවසානය
ළඟටම ආවා මිත්‍රයා.

අත්.....!



ඒත් පරක්කු
වෙත කෙනා
කලින්ම පරාද
වෙනවා

තවමත් වෙනත් තැනක

ශ්‍රී ලංකාව



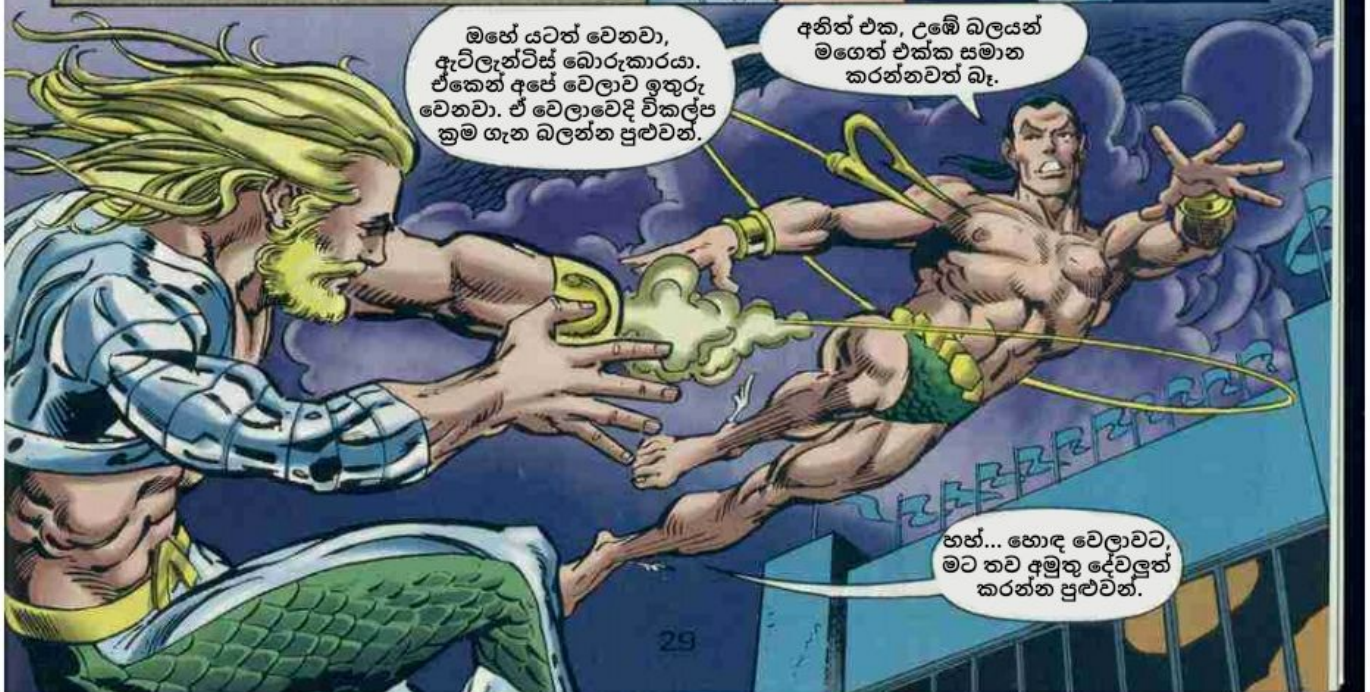
බලාගෙන. ඔයාගේ පිටුපසින්..

ඔයා බලාපොරොත්තු නියාගන්න ඕන ඇට්ලන්ටිස් වල රජතුමා ගැන.

ඇත්තටම කිව්වොත් මේක මට ලොකු ගේමක් නෙවෙයි.

අහන්න, මේක බොරු වැඩක්. අපිට සදහටම සටන් කරන්න බෑ. ඒක පිළිගෙන පරාජය බාරගන්නවා. ඒක තමයි හොඳම විසඳුම.

මොකක් ? අර මැරිනර් කාරයාද ?



ඔහේ යටත් වෙනවා, ඇට්ලන්ටිස් බොරුකාරයා. ඒකෙන් අපේ වෙලාව ඉතුරු වෙනවා. ඒ වෙලාවේදී විකල්ප ක්‍රම ගැන බලන්න පුළුවන්.

අනිත් එක, උඹේ බලයත් මගෙන් එක්ක සමාන කරන්නවත් බෑ.

හන්... හොඳ වෙලාවට මට තව අමුතු දේවලුත් කරන්න පුළුවන්.



තරක ආරංචිය තමයි මාව පරද්දන්න බැරි එක. හොඳ ආරංචිය තමයි අද මගේ ජයග්‍රහණය නිසා මගේ විශ්වය බේරෙන එක.

පරද්දන්න බැ? සිරවටම.. එහෙනම් උඹ මිට කලින් ඇවිලන්නටයන් කෙනෙක් එක්ක සටන් කරලා නෑ.

ඇත්තටම, මගේ ඇවිලන්නටයන් වලදි මින තරම් අයගේ ජීවිත විනාශ කරලා ඇති.



මින තරම්?

උඹ ලොකු මෝඩයෙක් නේ.

සටන් කරද්දි උඹට ගෞරවය කියලා එකක් ඇත්තෙම නෑද්ද?



ගෞරවය? නැමෝර්, සාමාන්‍යයෙන් මම ගෞරවයත් ඇතුලෙම ඉන්න කෙනෙක්. හැබැයි සටනකදී ඒක එහෙම නෑ.

ඒ නිසා මට සමාවෙන්න, මේක මොන විදිහට ඉවර කරන්...



හොඳයි, මටත් සමාවෙන්න මේක දරුණු විදිහට අවසන් කරන්න වෙනවට මොකද උඹ.

... තමයි මෙතන දුර්වල...



කවුද දැන් දුර්වලයා...



ඒකයි උඹේ දුර්වලතාවය. දෙයක් දිනන්න අතිරේක ක්‍රම ගැන අහලවත් නෑ.



ආපනු..

මම හොඳින් පිටි.
ඇත්තටම මට
අවුලක් නෑ.



ඔයා එතනදි කරපු
දේ මම අගය
කරනවා පිටි.

දවසේ
වීරයා.

පට්ට.... මට
හිතෙන්නේ
ඇයට මාව...

BATTLE ODDS
SUB-MARINER VS. 9 TO 1
AQUAMAN
FLASH VS. 6 TO 3
QUICKSILVER
THOR VS. EVEN
CAPTAIN MARVEL



නෑ.. ක්ලාර්ක්
කියන්නේ
හොඳ
කෙනෙක්.



මොකක්ද මේ ?

මගේ සේවකයෝ වැඩ
කරන්නැතුව කතා කර
කර ඉන්නවද ? මම
ඒක අනුමත කරන්නේ
නෑ.

සේ,, සේවකයෝ.
ඔයා කවුද ?



ඒ තමයි
කින්ග් පිත්.



මගේ නම විල්සන්
රිස්ක්, සහ මම
තමයි මේ දේපල
අලුතෙන් මිල දී
ගත්ත කෙනා.



හැමෝම
තමන්ගේ
වැඩේ විතරක්
කරනවලා.

ඒ වගේම මාව
තරහ
ගස්සන්නැතුව
ඉන්න
බලනවලා.

අත්තිමේදී තවත්
ඉදිරියට මේක හැම
අතින්ම සුපිරි වගේම
දරුණු විදිහේ පුරුණ
පරිමාණයේ සටනක්
වේවි.

මේ සුපිරි විරයන්ගේ සටන්
කොච්චර සුපිරි උනත් අවසානය
කොහොම සිද්ධ වෙයිද කියලා
කියන්න බෑ, කොහොම උනත්
ඒක එව්වර ප්‍රසන්න දෙයක් නම්
වෙනතේ නෑ.

**CONTINUED IN MARVEL vs. DC #3!
(WHEREIN WE LEARN THE RESULTS
OF YOUR VOTING ON THE
BATTLES OF THE CENTURY!)**

MARVEL Comics **VERSUS** DC

SCOREBOARD

The tally so far . . .

MARVEL		DC
HULK	___	SUPERMAN
CAPTAIN AMERICA	___	BATMAN
STORM	___	WONDER WOMAN
SPIDER-MAN	___	SUPERBOY
WOLVERINE	___	LOBO
QUICKSILVER	___ X	FLASH
JUBILEE	___	ROBIN
SUB-MARINER	___ X	AQUAMAN
ELEKTRA	___	CATWOMAN
THOR	X ___	CAPTAIN MARVEL
SILVER SURFER	___	GREEN LANTERN

That's the score right now—DC leads by 1! But this game's not finished yet! There're 8 more battles to go, and the combatants are closely matched in power, skill, and intelligence. What will be the fate of comics' two greatest universes? That's up to 16 superhuman beings and YOU! Your votes are all in and being tallied—look for the results NEXT ISSUE!



JUBILEE

REAL NAME: Jubilation Lee
OTHER CURRENT ALIASES: None
DUAL IDENTITY: Publicly known
CURRENT OCCUPATION: Adventurer
FORMER OCCUPATIONS: High school student
PLACE OF BIRTH: Beverly Hills, California, Marvel-Earth
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: Professor Xavier's School for Gifted Youngsters, Massachusetts Academy, Marvel-Earth
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: Generation X
HEIGHT: 5' 5" **WEIGHT:** 105 lbs.
EYES: Blue **HAIR:** Black
SUPERHUMAN POWERS: Superhuman ability to generate energy globules called "fireworks," capable of various effects including dazzling light and explosive concussions
SOURCE OF POWERS: Benevolent mutation
SPECIAL SKILLS: Better-than-average unarmed combatant
WEAPONS: None
FIRST APPEARANCE: UNCANNY X-MEN #244 (1989)

MARVEL VS. DC

ROBIN

REAL NAME: Tim Drake
OTHER CURRENT ALIASES: Alvin Draper
DUAL IDENTITY: Secret
CURRENT OCCUPATION: High school student
FORMER OCCUPATIONS: None
PLACE OF BIRTH: Gotham City, U.S.A.-DC-Earth
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: Gotham City
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: None
HEIGHT: 5' 3" **WEIGHT:** 120 lbs.
EYES: Blue **HAIR:** Black
SUPERHUMAN POWERS: None
SOURCE OF POWERS: Not applicable
SPECIAL SKILLS: A superb martial artist and acrobat, incredibly well-versed in detection and computer science
WEAPONS: Robin's costume is virtually fireproof and bulletproof and contains numerous devices such as gas pellets, lasers, and throwing darts. He also carries a sling and a collapsible bo staff.
FIRST APPEARANCE: BATMAN #457 (1990)





THE FLASH

REAL NAME: Wallace West

OTHER CURRENT ALIASES: None

DUAL IDENTITY: Generally known

CURRENT OCCUPATION: Super hero

FORMER OCCUPATIONS: Student, I.R.S. agent, overnight courier

PLACE OF BIRTH: Blue Valley, Nebraska, USA, DC-Earth

MARITAL STATUS: Single

USUAL BASE OF OPERATIONS: Keystone City

CURRENT GROUP MEMBERSHIP: The Justice League

HEIGHT: 6' 0" **WEIGHT:** 175 lbs.

EYES: Green **HAIR:** Red

SUPERHUMAN POWERS: The fastest man alive, he can propel himself at speeds approaching the speed of light, can "lend" speed to already moving objects and people, vibrate through barriers, leaving an explosive, kinetic charge in his wake, using speed can generate heat and destructive vibration

SOURCE OF POWERS: Directly channels power from an extra dimensional energy source known as the "speed field"

SPECIAL SKILLS: (see Superhuman Powers)

WEAPONS: None

FIRST APPEARANCE: As teen hero, Kid Flash—FLASH #110 (1959). As Flash—CRISIS ON INFINITE EARTHS #12 (1986)



VERSUS

MARVEL COMICS

QUICKSILVER

REAL NAME: Pietro Maximoff

OTHER CURRENT ALIASES: None

DUAL IDENTITY: Publicly known

CURRENT OCCUPATION: Adventurer

FORMER OCCUPATIONS: Terrorist, government operative

PLACE OF BIRTH: Wundagore Mountain, Transia, Marvel-Earth

MARITAL STATUS: Married (wife: Crystal)

USUAL BASE OF OPERATIONS: Avengers Mansion, New York City

CURRENT GROUP MEMBERSHIP: The Avengers

HEIGHT: 6' 0" **WEIGHT:** 175 lbs.

EYES: Blue **HAIR:** Silver

SUPERHUMAN POWERS: Superhuman speed (upper limit: speed of sound), reaction time, endurance

SOURCE OF POWERS: Benevolent mutation

SPECIAL SKILLS: Mastery of fighting at high velocity

WEAPONS: None

FIRST APPEARANCE: X-MEN #4 (1964)



THOR

REAL NAME: Thor
OTHER CURRENT ALIASES: None
FORMER ALIASES: Dr. Donald Blake, Sigurd Jarlson
DUAL IDENTITY: Inapplicable
CURRENT OCCUPATION: Adventurer
FORMER OCCUPATIONS: Warrior, prince of Asgard
PLACE OF BIRTH: A cave in Norway, Marvel-Earth
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: Avengers Mansion, New York City
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: The Avengers
HEIGHT: 6' 6" **WEIGHT:** 640 lbs.
EYES: Blue **HAIR:** Blond
SUPERHUMAN POWERS: Superhuman strength, stamina, and resistance to injury
SOURCE OF POWERS: Asgardian heritage
SPECIAL SKILLS: Expert at hand-to-hand combat and wielding a hammer in battle
WEAPONS: The enchanted hammer Mjolnir, virtually indestructible, and capable of summoning storms and vortex-spatial/dimensional transport
FIRST APPEARANCE: JOURNEY INTO MYSTERY #83 (1962)



MARVEL Comics VERSUS DC



CAPTAIN MARVEL (DC)

REAL NAME: Billy Batson
OTHER CURRENT ALIASES: None
DUAL IDENTITY: Secret
CURRENT OCCUPATION: Student, radio announcer
FORMER OCCUPATIONS: None
PLACE OF BIRTH: Fawcett City, U.S.A., DC-Earth
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: Fawcett City
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: None
HEIGHT: 6' 2" **WEIGHT:** 220 lbs.
EYES: Blue **HAIR:** Black
SUPERHUMAN POWERS: Wields the Power of Shazam—able to draw upon the Wisdom of Solomon, the Strength of Hercules, the Stamina of Atlas, the Power of Zeus, the Courage of Achilles, and the Speed of Mercury
SOURCE OF POWERS: Granted by ancient wizard Shazam via covenant with the gods
SPECIAL SKILLS: None
WEAPONS: None
FIRST APPEARANCE: WHIZ COMICS #1 (1940)

CATWOMAN



REAL NAME: Selina Kyle
OTHER CURRENT ALIASES: None
DUAL IDENTITY: Secret
CURRENT OCCUPATION: Professional criminal
FORMER OCCUPATIONS: None
PLACE OF BIRTH: Gotham City, U.S.A.—DC-Earth
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: Gotham City
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: None
HEIGHT: 5' 11" **WEIGHT:** 140 lbs.
EYES: Green **HAIR:** Black
SUPERNUMAN POWERS: None
SOURCE OF POWERS: Not applicable
SPECIAL SKILLS: Olympic-level athlete, superb martial artist, expert thief
WEAPONS: Whip, retractable boot & glove claws, Catspaw grappling hook, as well as an array of high-tech burglary tools
FIRST APPEARANCE: BATMAN #1 (1940)



VERSUS

MARVEL COMICS

ELEKTRA

REAL NAME: Elektra Natchios
OTHER CURRENT ALIASES: None
DUAL IDENTITY: Publicly known
CURRENT OCCUPATION: Adventurer
FORMER OCCUPATIONS: Assassin, bounty hunter
PLACE OF BIRTH: Near the Aegean Islands, Marvel-Earth
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: Mobile
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: None
HEIGHT: 5' 9" **WEIGHT:** 130 lbs.
EYES: Blue **HAIR:** Black
SUPERNUMAN POWERS: Limited psychic powers including illusion-casting and creating psychic bonds enabling mental communication
SOURCE OF POWERS: Training
SPECIAL SKILLS: Olympic-level athlete, expert at hand-to-hand combat and Japanese ninja techniques
WEAPONS: Sai (three-pronged dagger)
FIRST APPEARANCE: DAREDEVIL #168 (1981)



SILVER SURFER

REAL NAME: Norrin Radd
OTHER CURRENT ALIASES: None
DUAL IDENTITY: Inapplicable
CURRENT OCCUPATION: Interstellar adventurer
FORMER OCCUPATIONS: Herald of Galactus
PLACE OF BIRTH: Zenn-La, Deneb System, Milky Way Galaxy, Marvel-Universe
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: Known space
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: Star Masters
HEIGHT: 6' 4" **WEIGHT:** Unrevealed
EYES: Silver (pupil-less) **HAIR:** None
SUPERHUMAN POWERS: Superhuman strength, stamina, and resistance to injury, ability to survive without food or oxygen, heightened senses, ability to project cosmic energy for a variety of effects
SOURCE OF POWERS: Imbued by Galactus's power cosmic
SPECIAL SKILLS: Expert surfer, skilled at molecular rearrangement
WEAPONS: None
PARAPHERNALIA: A surfboard responsive to his mental commands
FIRST APPEARANCE: FANTASTIC FOUR #48 (1966)



GREEN LANTERN

REAL NAME: Kyle Rayner
OTHER CURRENT ALIASES: None
DUAL IDENTITY: Secret
CURRENT OCCUPATION: Freelance artist
FORMER OCCUPATIONS: Member of the New Titans
PLACE OF BIRTH: Los Angeles, California, DC-Earth
MARITAL STATUS: Single
USUAL BASE OF OPERATIONS: New York City
CURRENT GROUP MEMBERSHIP: None
HEIGHT: 5' 11" **WEIGHT:** 162 lbs
EYES: Brown **HAIR:** Black
SUPERHUMAN POWERS: (see Weapons)
SOURCE OF POWERS: The last Green Lantern power ring (see Weapons)
SPECIAL SKILLS: Artist
WEAPONS: The most powerful weapon in the universe, Kyle's power ring can create virtually anything or any effect he can imagine—a ring-generated exoskeleton, any kind of armament, gun or shield. It can protect him from almost any attack and enable him to travel at incredible speeds. Requires recharge occasionally when power is used up.
FIRST APPEARANCE: As Kyle Rayner: GREEN LANTERN #48 (2nd series-1993). As Green Lantern: GREEN LANTERN #50 (2nd series-1993)



AQUAMAN

REAL NAME: Orin

OTHER CURRENT ALIASES: Arthur Curry

DUAL IDENTITY: Publicly known

CURRENT OCCUPATION: Protector of the Seas and Oceans

FORMER OCCUPATIONS: Crime-fighter, King of Poseidonis, Justice League member

PLACE OF BIRTH: Atlantis, DC-Earth

MARITAL STATUS: Separated

USUAL BASE OF OPERATIONS: Mobile

CURRENT GROUP MEMBERSHIP: None

HEIGHT: 6' 1" **WEIGHT:** 325 lbs.

EYES: Aqua-blue **HAIR:** Blond

SUPERHUMAN POWERS: Ability to communicate directly with sea life, ability to sense the primal emotions of aquatic creatures, can swim underwater at rates up to 100 mph, can withstand extremes of temperature and pressure

SOURCE OF POWERS: Son of wizard and Atlantean queen

SPECIAL SKILLS: Excels at hand-to-hand combat

WEAPONS: Hook that has replaced his left hand is able to shoot a thin cord to ensnare an enemy or can be used as a rope for climbing or swinging. Hook is also able to drill through objects.

FIRST APPEARANCE: MORE FUN COMICS #73 (1941)



VERSUS

MARVEL COMICS

SUB-MARINER

REAL NAME: Namor McKenzie

OTHER CURRENT ALIASES: None

DUAL IDENTITY: Publicly known

CURRENT OCCUPATION: Chief executive officer of Oracle, Ltd.

FORMER OCCUPATIONS: Monarch of Atlantis

PLACE OF BIRTH: Capital city of the Atlantean Empire, Marvel-Earth

MARITAL STATUS: Widowed

USUAL BASE OF OPERATIONS: The Atlantic Ocean

CURRENT GROUP MEMBERSHIP: None

HEIGHT: 6' 2" **WEIGHT:** 310 lbs.

EYES: Green **HAIR:** Blue-grey

SUPERHUMAN POWERS: Superhuman strength, stamina, and resistance to injury, ability to breathe underwater and survive ocean bottom pressure, ability to fly

SOURCE OF POWERS: Born a human-merman hybrid

SPECIAL SKILLS: Expert swordsman, experienced tactician

WEAPONS: None

FIRST APPEARANCE: MARVEL COMICS #1 (1939)

